

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA  
Bd. Regele Ferdinand No. 5.  
A R A D.

Redacția din ORADEA:  
Strada Regele Carol II. No. 14.

Redacția pentru Banat: TIMIȘOARA,  
Hotel „Ferdinand” camerele Nr. 21 și 22.

DIRECTOR:  
CONST. I. ȘTEFĂNESCU

# Ecoul

Apare zilnic la orele 8 după amiază

Note zilnice

## Mai decorați-l odată!

Articolul apărut deunăzi în „Universul”, în care se arătau năzbâțiile cu care-și întrețin cititorii ziarele budapestane, băgându-le în cap că în România nu-i nimic românesc, ci dela ultimul nume de deal, de apă, de localitate și până la numele și originea d-lui Maniu, d-lui Titulescu, d-lui Tătărescu sau Goga, totul este turcesc, tătaresc sau cumano-maghiar, — a avut răsunet până și în redacția renegatului din mamă româncă și din tată slovac Zima Tiberiu, cea mai indicată să judece împrumuturile făcute de români dela „cumano-maghiari”.

„Erdélyi Hirlep” se sezisează deci într-un articol de fond de năzbâțiile filologice ale presei budapestane, și își bate joc de ele dar numai ca să ajungă la concluzia: că dacă aceste năzbâții nu fac niciun rău nimănui ci sunt bune numai pentruca să destindă nervii faciali (cu alte cuvinte sunt foarte igienice și salutare pe vremea asta de necazuri generale), în schimb există o altă năzbâție etimologistică depe urma căreia suferă o ntreagă lume: năzbâția analizei românești a numelor, depe urma căreia ci-că n'ar putea să nvețe fiecare plod minoritar la școala la care vrea, iar slujbașii minoritari și n' speță maghiari ar fi dați cu ghiotura alară din slujbe.

Așa glăsuiește „Erdélyi Hirlep” al ungurului din mamă româncă și din tată slovac Tiberiu Zima, conchizând că dacă etimologistii dela Budapesta nu vor putea să readucă pe d-nii Maniu și Titulescu la matca lor cumano-maghiară și pe d. Tătărescu la sânul originare sale nații tătarești, tot așa-i zădarnică prigoana ce se exercită de către etimologistii români ai numelor în contra unguirilor, pentruca nu numele cu aparență românească poate face pe un unguir român, când sentimentele sale nu sunt românești.

De sigur că „Erdélyi Hirlep” este cel mai calificat să facă această teorie, — căci ce dovadă mai bună a celor ce susține această iredentistă gazetă, decât tocmai al său Zima Tibor, care oricât l-ar mai decora România, tot renegat rămâne. De geaba îi discutăm noi originile, el tot u-nealță a iredenței va fi, chiar dacă l-ar mai propune șeful francmasonilor Szölösi la câteva duzini de decorații românești!

Dar dacă n' chestia asta a „sentimentelor cari determină naționalitatea cuiva” „Erdélyi Hirlep” are n' ce-i privește pe ai săi dreptate, se schimbă nițel chestia la concluzii. La acea blestemată afișare a „prigoanei antimaghiare”, față de care etimologismul dela Budapesta este o biată năzbâție „inofensivă”.

Unde vede redacția renegatului Zima și a celorlalți unguiri de origine suspectă prigoană antimaghiară în România? Nu-s pline școlile ungurești de Fischeri sau alți Ițizoni cari se declară sus și tare unguiri? Cine li-a etimologizat numele? Și nu-s pline așjiderea toate slujbele de unguiri de aceeași origine semită, șvă-

bească etc., etc., și cine li-a etimologizat numele ca să i dea afară? Nu cumva o fi vrând să spună însă „Erdélyi Hirlep”, că trebuie să nu „etimologizăm” numele unguirilor de origine românească, și că n'avem dreptul să readucem la matcă pe cei rupți dela sânul nației noastre de prozelitismul budapestan?

Aici bate ziarul unguirului din mamă româncă și din tată slovac decorat de statul român!

Dar până să-i admitem o asemenea discuție, „Erdélyi Hirlep” să poștească să ne vorbească despre românii din Ungaria, despre schimbările de nume de-acolo.

S'auzim!

## Suntem în Ungaria?

Se scria eri, că pe pagina întâia a revistei „Albina”, editată de Fundațiile Regale, sunt imprimate culorile ungurești.

Azi vom semnala acelaș lucru, dar la noi în Arad, pe autobusele comunale. Anume, s'a afișat zilele aceste în autobuse reclama firmei „Sidol”. Ei bine, reclama acestei firme, are o combinație a culorilor roș, alb, verde, dela care ochii concetățenilor maghiari nu se deslipește decât la scoborârea din autobus.

Căldătorii români sunt scandalizați. Și pe drept cuvânt. Nu este destul că în serviciile publice și particulare, în întreprinderile de tot soiul întâlnești numai unguiri, dar se mai expun în văzul public și culorile ungurești??? Și unde? La întreprinderile municipiului!

E prea mult!

Astfel de gafe nu numai că în trează speranța unguirilor într'o schimbare a situației de azi, dar palmuese obrații tuturor românilor.

Aruncați reclamele cu culorile ungurești, să nu le arunce alții!

## În chestie muziceii radiofonice de pe malul Mureșului

Am scris alaltăderi că pe malul Mureșului, în locul muziceii militare se vor instala megafoane prin care se va transmice muzică de pe plăci de patefon, precum și programul dela Radio-București. Am mai scris că o înțelegere în acest sens, a intervenit între Municipiul și tehnicianul Rosenfeld Geza.

Iată însă că „Aradi Közöny” a pornit pe chestia aceasta, o furibundă campanie contra primăriei. Asupra culiselor și motivelor cari au determinat această campanie, vom face mâine revelații senzaționale.

## „Clopote amuțite”

Titlul acesta e prea binecunoscut generației ardelenene de dinainte de război, deci îl explicăm numai noilor ardeleni și cititorilor ce nu știu ungurește: E al unei faimoase scrieri antiromânești a și mai faimosului Rákosi Victor. El se cere astăzi actualizat în contra altei primejdi decât cea valahă, care amenință Ungaria. Și-anume, îl face actual întâmplarea dela Hidaș (jud. Baranya), pe care ați putut-o citi săptămâna aceasta în ziare.

S'a relatat și cititorilor, că în numitul sat dintre Dunare și Drava, unguirii s'au împușinat atât de mult din pricina penetrației germane, încât biserica protestantă a ajuns să nu mai aibă credincioși. A fost deci închisă și predată societății culturale șvabești din sat, cu obligația ca, făcând din ea casă culturală, producțiunile ce vor avea loc în fosta biserică să se nceapă cu „Imnul maghiar” și să fie mpestritate cu cântece și piese ungurești. În chiderea bisericii s'a făcut cu țărăboi mare. Au venit popi de prin satele vecinate, să facă prohodul bisericii, iar în a doua noapte niște studenți dela Budapesta s'au urcat într'un camion, s'au dus pă-

nă la Hidaș, s'au suit hoțește în turn și au furat »clopotul amuțit», aducându-l la Budapesta și predându-l faimoasei Asociații de falsificatori de franci »TESz», ca să-l transforme — TESz știe cum — în clopot al redeșteptării maghiare.

Aceasta-i întâmplarea. Dar cititorul român trebuie să afe în legătură cu acest caz și celelalte lucruri, despre cari telegrama cu pricina a agențiilor nu a vorbit.

Și anume:

Pe chestia »clopotului amuțit» dela Hidaș a fost în presa budapestană un țărăboi din cale afară de nostim. Ziarele au strigat în cor că unguirimea din Pannonia e în pericol de a fi desființată de penetrația șvabească, — lucru despre care s'a mai vorbit și astă iarnă, când statisticianul Illés arătase prin »Nyugat», că germanii au ajuns să întrecă în acea provincie populația maghiară. S'a dat deci o alarmă neobișnuită, care a ncețat apoi brusc, oprită de oficialitate și de ziarul »Magyarság». S'a arătat ziarelor cari alarmau opinia publică maghiară, că alarma li i cu două tăisuri; că poate a-decă să mobilizeze unguiri-

mea în fața primejdiei germane, dar totodată poate fi o armă în mâna dușmanilor Ungariei, cari pot să dovedească că nici măcar Ungaria lăsată unguirilor prin tratatul de pace, nu este etnicește maghiară.

Alarma n'a mai continuat deci, clopotul dela Hidaș a »amuțit» definitiv, dar în schimb s'a continuat prin unele ziare budapestane o nostimă discuție pe chestia drepturilor germanilor din țara horthistă. Se recunoaște prin aceste articole că primejdia germană e reală în Ungaria, că tratamentul ce-l au germanii acolo mai mult îi înteește n' contra Ungariei decât să atenueze primejdia, și că-i necesar să li se dea drepturile ce nu le au.

De-aci, discuția a avansat până la un punct care ne poate interesa deaproape. Deputatul Milofay, directorul ziarului »Magyarság», a pus din nou în discuție un lucru pe care l-a mai militat și anul trecut: să se introducă în școlile secundare depe graniță limba țării nvecinate.

Deocamdată până aci a ajuns ecoul ultimei bății a clopotului care a amuțit. Poate se va mai continua cu și mai nostime acorduri.

## Mai are și statul cuvânt!

— Arădani, atenție la alegerile de poimâne dela parohia maghiară reformată! —

Parohia maghiară protestantă din Arad e vacantă de astă iarnă, și — precum am mai arătat în aceste coloane — e vorba să fie dată unui deochiat preot din Episcopia Bihorului, lui Eugen Balajthy, ginerele vlădiciei reformat Sul yok din Orade. Alegerea se poate socoti făcută. Presbiteriul parohiei l-a ales cu unanimitatea voturilor exprimate (au fost și trei abțineri), și Duminecă urmează să fie ratificată alegerea de către enoriași. Dacă nu vor fi zece alegători cari să se opună alegerii făcute, Balajthy va fi înscăunat paroh reformat al Aradului.

Alegerea aceasta nu poate fi socotită o chestie internă a bisericii maghiare protestante din Arad. Pentruca parohul ce se alege e simbriașul statului român, și ultimul cuvânt e deci al celui ce plătește, al celui pe socoteala căruia se face alegerea, al statului. Iar Balajthy nu e omul — oricât de vlădicesc ginere ar fi — pe care statul român să-l poa-

tă tolera în fruntea unei parohii maghiare dintr'un oraș de graniță ca Aradul. Ginerile acesta vlădicesc are la activ provocări peste provocări la adresa țării românești (vezi corespondențele recente din Orade ale „Universului”), și nu-i pot fi incurajate de statul român printr'o avansare, căci avansare se cheamă aducerea lui dia Episcopia Bihorului, unde activitatea sa iredentistă n'avea o steră de influență mai mare, la Arad, centru de acțiune ungurească revanșardă, cu posibilități de activare înmiite față de cele din satul bihorean depe graniță.

O asemenea incurajare nu-i cu putință, oricât de faimos ar fi tembelismul ministerului nostru de culte, care continuă și astăzi, în al 16-lea an după unire, să achite lefuri și subvenții clerului maghiar, fără să-i pese că statul unguresc nu achita congrua decât personal, celor în contra cărora nu putea avea nicio obiecție, și că astăzi, în Ungaria, nu numai că statul horthist nu dă

vr'un sprijin bănesc preoțimii românești, ci nici măcar nu tolerează biserica românească.

Oricare ar fi deci rezultatul alegerii de Duminecă dela parohia reformată din Arad, statul român trebuie să spună încă de pe acuma: **Veto!** în contra aducerii aici a iredentistului Balajthy, de-ar fi și de zece ori ginere episcopesc!

## Aradul centru al navigației aeriene

După asigurările date de dr. Ursu după întoarcerea dela București, începând dela 15 Septembrie, Aradul va deveni port aerian, pe linia internațională Paris-București. După spusele d-lui dr. Ursu, transbordarea se va face la Arad. Amenajarea terenului de aterisaj va rămâne în sarcina primăriei. Sperăm că se vor înfăptui odată promisiunile, de cari am tot avut parte până acum.

# De toate și amestecate...

## Numiri de funcționari la administrațiile financiare din Arad și Timișoara

Cu deciziunea ministerului finanțelor Nr. 66529 din 5 Iunie a. c. apărută în M. O. Nr. 132 dela 12 crt. au fost numiți:

### La Administrația de încasări și plăți Arad

Ardelean Romul, Toth Aurel, bacalaureați. Nedeleu Romul și Viorel Bundariu abs. școala sup. comerț, la perc. circ. Aradul-nou, Moraru Florea, Lăzăroiu Petru, Petrișor Florea, aas. șc. sup. comerț și Baiț Ludovic, abs. liceu la perc. circ. Chișineu Criș; Pigli Titus lic. academia comercială, Hanciu Teodor licențiat drept, Gh. Boja stud. drept și Fleșeriu Ioan abs. șc. sup. comerț la perc. circ. Rovine; Mezei Petru, Stuparu Stefan, abs. șc. sup. comerț și Ungur Tiberiu abs. liceu la perc. circ. Șiria; Hanciu Iosif, abs. șc. sup. comerț și Stoicovici Grigorie bacalaureat, la perc. circ. Radna; Ardelean Simion, Topor Ioan, abs. șc. sup. comerț și Grigoriu Remus bacalaureat, la perc. circ. Hălmagiu; Jușca Teodor, Palade Petru și Semtecan Nicolae abs. șc. sup. comerț la perc. circ. Ineu.

### La Administrația de încasări și plăți Timișoara

Bobonete Stancu, Hertila Traian, Crăciun Vasile, Pleșan Radu, Florescu Ioan și Mihu Petru, abs. șc. sup. comerț la perc. circ. Fratelia; Miclea Coriolan, Zamfir Teodor, Opris Victor, bacalaureați Verzea Victor, Dincă Sabin, abs. șc. sup. comerț și Carra Gheorghe școala politehnică, la perc. circ. Peciu nou; Manta Ioan, bacalaureat, Ienea Const. bacalaureat, Bădescu Aurel, Stoica Ioan, Scipcea Ioan, Stancu Cornel și Mare Ernest abs. șc. sup. comerț, la perc. circ. Sănuțiu Mare; Jicman Ioan, licențiat Academia comercială, Slava Iacob, Ruxandra Gheorghe, bacalaureați, Enciu Amos, student drept și Ică Dumitru, abs. șc. sup. comerț la perc. circ. Periam; Ghiță Ioan și Veseli I. Iosif, abs. șc. sup. co-

merț la perc. circ. Biled; Săbău Ioan, Hanean Simion, bacalaureați, Manoilov Victor și Crăciun Florea, abs. șc. sup. comerț la perc. circ. Vinga; Gherga Tiberiu, fac. drept la perc. circ. Lipova; Vișinescu Augustin, bacalaureat și Cimpău Dumitru abs. șc. sup. comerț la perc. circ. Recea; Firescu Ioan, bacalaureat, Ianculescu Vasile abs. șc. sup. comerț și Stan Ioan, abs. liceu, la perc. circ. Buziaș; Andronic Ioan, bacalaureat la perc. circ. Deta; Iclăzan Vasile fac. drept, Istin Gheorghe abs. șc. sup. comerț și Marcu Ioan bacalaureat, la perc. circ. Gătaia; Antonaș Gheorghe stud. drept, Vasile Dragoles, student Academia Comerț; Dumitru Nicolae, bacalaureat, Bobeș Valeriu abs. șc. sup. comerț și Pavel Dumitru abs. 7 cl. liceu, la perc. circ. Ciocova; Mlejnița Ștefan bacalaureat și Tudoran Emil abs. șc. sup. comerț la perc. circ. Jimboalea.

### Din nou chestia viaductului

D. dr. Ion Ursu, președintele Comisiei Interimare, a declarat presei, după reînnoirea din călătoria făcută la București, că în curând va începe repararea viaductului. Promisiunea i a fost făcută la București. Să fie oare adevărat? După atâtea intervenții și rugăminți făcute la București, de unde am primit numai promisiuni, fără ca acestea să se traducă în fapte, iată că, primim acum încă o promisiune. Suntem nerăbdători să vedem acel „în curând” când va începe, în sfârșit repararea viaductului, atât de necesar circulației dintre centrul orașului și Grădiște.

Cel puțin acum, sperăm că nu vom rămâne numai cu promisiuni, ci vom vedea odată terminat viaductul.

### Cetiți și răspândiți „ECOUL”

## REVISTE

„Libertatea” No. 11. — Nu odată am exprimat, în paginile ziarului nostru, cuvinte de admirație pentru revista economică și culturală „Libertatea”, scrisă într-un fel cu totul aparte la noi. Problemele economice tratate în această revistă — ne dovedesc că avem valori necontestate în această materie, valori cari știu cum trebuie să gândească un economist de un calibru superior. Activitatea publicistică desvoltată în acest sens de d. prof. universitar George Strat — este revelatoare. În acest număr publică un interesant articol despre „Economia americană și experiența lui Roosevelt”.

Pe de altă parte, ne place întotdeauna „Libertatea” fiindcă cultivă atât de admirabil cultul amintirii. În fiecare număr, un scriitor sau un publicist de marcă — își spovedesc fapte din trecutul lor — nu lipsite de poezie și nostalgie. Mai recent, unul dintre acești iubitori ai amintirilor este d. Victor Eftimiu, care — în acest număr — scrie trei pagini emoționante despre „Lambo”, care e prințul Haralamb Rosnovanu — Lambo. Figura singulară și interesantă a acestui prinț îmbătrânit — este admirabil evocată de d. V. Eftimiu, care l-a cunoscut la Paris, unde au studiat, și apoi în țară, unde Lambo a devenit un invins al vieții. Amintirile d. lui V. Eftimiu din ciclul „Fum de fantome” te impresionează adânc.

Tot în acest număr, d. C-tin Săteanu, un distins și vechiu publicist ieșan, ne arată „Ce a fost partidul radical român” condus pe vremuri de marele George Panu.

Dintre celelalte colaborări remarcăm pe cele ale d-lor N. I. Herescu și C. Gane: „Actualitatea clasicismului” și „Acum o sută de ani” (pagini savuroase de istorie).

Cronicile sunt interesante și variate ca întotdeauna.

Redacția revistei: București, Calea Victoriei, No. 63.

Se vinde la toate chioscurile cu 10 Lei. Apare la 5 și 20 ale fiecărei luni.

### Din Arad

Locuitorul Crișan Ștefan din Arad str. Numa Pompiliu no. 51 a reclamat poliției locale pe fosta sa concubină Irma zisă Marta din Arad, str. V. Ureche nr. 47, invinuin-o că i-a furat diverse obiecte casnice în valoare de 700 lei.

### S'a depus expertiza în chestiunea Ciometti

București. — D. H. Stahl și-a depus eri raportul de expertiză. D. Stahl constată că scrisul de pe fila din condica arestați, unde a fost introdus Ciometti, este al comisarului Panova. În baza acestui raport, d. prim procuror Precup Dumitrescu a ridicat, contra comisarului Panova, acuza pentru omor premeditat, și contra comisarului Negrescu pentru complicitate. Dosarele s'au transmis d-lui Stănescu, judecător de instrucție, care încurând le va înainta tribunalului.

Procesul asasinării lui Ciometti, se va desbata, probabil la sfârșitul acestei luni, de către Curtea cu Juri din București.

## Cinematograful

### CENTRAL

Programul de azi!

### Femeia cu milioane

cu

Brigitte Helm, Paul Wegener, Lissy Arna, Otto Wallburg, Willy Eichberger

Reprezentările la orele 7.15 și 9.15 seara.

### SELECT

(Crucea Roșie)

Programul de azi!

Claudette Colbert  
Gary Cooper

### Romanul unei femei pierdute

Reprezentările la orele 7.15 și 9.15 seara.

### CORSO

Programul de azi!

La orele 7.15, 9.15.

### Ultima noapte

cu

Gary Cooper, Joan Crawford

După Budapesta, la Arad. Cel mai mare succes. Intrebați pe cei cari au văzut filmul. Mai bun decât Iadul Submarin.

### A dispărut un copil

Soția lui Beres Carol din str. Oituz, a anunțat chesturii arădane dispariția fiului său Carol, în vârstă de 15 ani întâmplată în 10 I. c.

Rugăm pe toți abonații în restanță, să ne expedieze pe adresa din Arad, sumele ce ne datorează.

## INTERCONTINENTALA

SOCIETATE ANONIMĂ ROMÂNĂ DE TRANSPORTURI ȘI COMUNICAȚIE

FACE TRANSPORTURI ȘI VĂMURI PE ÎNTREG GLOBUL

## Zădărnicia revizionismului

Cuvântarea lui Bethlen la Dobrița a produs o mare desamăgire în opinia publică ungară. În acest oraș s'a organizat, precum se știe, un congres al Săcuilor unguri, originari din Transilvania, cari trăiesc în Ungaria în număr de câteva mii, în special din timpurile antebelice și numai în mic număr din timpurile postbelice. Săcuții au avut timp de 10 secole o organizație națională independentă de Unguri și au format o națiune deosebită politiceste și sub îndelungata independență a Transilvaniei. Săcuții au luptat deseori cu Ungurii și s'au împotrivit aspirării ungare și la ședința memorabilă din 1848 a Dietei transilvane s'au ridicat violent când un grup de Unguri a proclamat unirea cu Ungaria. Deasemenea și mai târziu, pe la 1867 Săcuții au dus o luptă aprigă împotriva centraliștilor dela Budapesta și dominației lor asupra țării. În timpul revoluției dela 1918 Săcuții au proclamat independența și s'au dezis de Budapesta și de cercurile latifundiare guvernante

te ungare. Lupta Săcuilor împotriva conților unguri a fost desperată și deaceia se poate considera ca o adevărată comedie că Bethlen și Teleki, reprezentanții celei mai cumplite asuprii sociale a Săcuilor, față de care zeci de mii de Săcuți au fugit înainte de război în România, vorbesc în prezent în numele Săcuilor.

### Bethlen, veneticul din România

Bethlen s'a străduit în primul rând să dovedească, că optanții unguri din Transilvania, cari trăiesc după război în Ungaria, s'au contopit complet cu poporul maghiar, deși așteaptă încă mereu să-și poată relua locurile lor din Transilvania. Această afirmație nu corespunde adevărului, căci toți cunosătorii situației știu bine, că întreaga Ungarie nutrește o mare ură față de optanții din Transilvania și că însuși Bethlen este numit în genere „veneticul din România”. Bethlen s'a străduit apoi să dovedească, că este prietenul Românilor, deși

propagă independența Transilvaniei sub conducerea ungară. În acest senz Bethlen și alți latifundiași și aristocrați unguri sunt dispuși a se înțelege cu Românii, cu toate că nu renunță la dreptul de a uni apoi Transilvania independentă la Ungaria. Timp de zece ani unii Unguri repetă povestea despre prietenia ungaro-română, insistându-se între altele că această prietenie datează încă de pe timpurile lui Kossuth, însă cei inițiați știu că prin aceasta nu se urmărește decât a se induce în eroare poporul român, cât și pe Săcuți.

### Se caută prietenii...

Mai departe, după ce a trecut sub tăcere situația minorităților din Ungaria și declarațiile sale proprii, că Ungaria nu recunoaște drepturi minoritare, Bethlen a invitat pe dnii miniștri Beneș și Titulescu și pe Seton Watson, ca să înceapă cu îmbunătățirea situației minorităților din statele Micii Întelegeri. Este cu totul de prisos a se insista asupra calificăției morale a contelui Bethlen în această chestiune.

### Revizuirea e zadarnică!

Cel mai mare interes a născut partea cuvântării, în care Bethlen a declarat, că orice revizuire a tratatelor de pace va fi zadarnică, deoarece s'ar da Ungariei teritorii, în care n'ar exista Unguri de loc. Prin fraze nebuloase Bethlen a adăugat, că minoritățile ungare din statele vecine pot fi menținute numai prin nucleul Ungurilor din șesul Tisei și Dunării, altfel ar cădea motivul principal al revizuirii stipulațiilor teritoriale ale tratatului dela Trianon.

### Bethlen se retrage

Declarațiile lui Bethlen sunt întotdeauna neclare, însă ultima sa cuvântare n'a fost bineînțeleasă de nimeni. Tabăra revizionistă din Budapesta caracterizează ultimele sale declarații ca o retragere a fostului prim-ministri din lupta pentru revizuire. După părerea cercurilor revizioniste, Bethlen a ajuns unul din cei mai sceptici în privința succesului mișcării revizioniste. Constată, că Ungurii nu vor putea nădăjdui realitatea reformei agrare

din țările vecine și că statistică din Budapesta despre existența a 3.400.000 Unguri în statele succesorate este falsă. Această cifră, a observat Bethlen, scade într-o așa măsură, încât în curând va fi un non senz a se vorbi despre importanța minorităților ungare. Bethlen are dreptate. Numărul total al minorităților ungare nu depășește 2 milioane, dar și printre aceștia se află o jumătate de origine neungară, la fel ca și aproape o jumătate din populația Ungariei actuale. Aceștia nu sunt minorități constante, care să poată rezista fără acțiuni artificiale din Budapesta. Decât, Budapesta este azi străină minorităților din statele vecine, ea este străină și Săcuilor din Transilvania. Declarația pesimistă a lui Bethlen poate fi deci înțeleasă ca o recunoaștere a crizei interne îngrozitoare a revizionismului din Ungaria, prin care optanții și conții nu mai au ce obține dela vecini și deaceia îl părăsesc. Bethlen a dat un semnal clar în acest senz.

# Şefii de partide și modificarea Constituției

— Se va introduce pedeapsa cu moartea? —

Aproape toți fruntașii partidelor politice s'au pronunțat pentru modificarea actualei constituții.

Primul a făcut-o d. Alex. Vaida-Voevod pe când era președinte al consiliului cu prilejul discuțiunii mesajului Tronului din anul 1932.

Al doilea a fost d. Ion Mihalache, șeful național-tărăniștilor, care cu prilejul congresului județean ce a avut loc la Câmpulung în luna Septembrie 1933, a arătat că ea nu mai răspunde necesităților prezente.

De atunci ideea și-a făcut drum și aproape toți oamenii politici au convenit că d-nii Alex. Vaida-Voevod și d. Mihalache au avut dreptate când au cerut adaptarea constituției la necesitățile prezente ale țării.

**D. mareșal Al. Averescu și constituția**

Unul din ultimii convertiți pentru modificarea constituției este d. mareșal Al. Averescu.

Este drept că șeful partidului poporului nu s'a pronunțat în public în favoarea acestei schimbări, însă se știe că unul din punctele de program ale unui guvern prezidat de d-sa ar fi modificarea constituției și a legii electorale.

S'a spus că această modificare d. mareșal Al. Averescu ar fi vrut s'o facă pe cale de decret-lege. După cele ce se știu informațiunea este meacă.

D. mareșal Al. Averescu ar fi dorit să obțină votul actualului parlament și numai în cazul când i s'ar fi refuzat această cerere, ar fi căutat o altă soluție.

**D. Octavian Goga și Constituția**

Ultimul care s'a pronunțat

pentru modificarea constituției a fost d. Oct. Goga.

Șeful partidului național-agrar a cerut în discursul pe care l-a ținut cu prilejul banchetului dat d-lui I. Petrovici următoarele reforme:

1. Schimbarea principiilor pe cari se întemeiază actuala lege electorală, pentru a se reduce numărul deputaților și pentru a se transforma Senatul într'o instituție corporativă.

2. Modificarea Constituției care stă la baza vieții noastre administrative.

3. Înălțurarea exagerărilor principiului electiv.

4. Autonomia municipală, pentru naționalizarea orașelor.

5. O mai mare răspundere ministerială.

6. Confiscarea averilor instituției în acest sens.

7. Schimbarea Constituției pentru a se crea un nou regim de presă.

8. Pedeapsa cu moartea.

Pentru modificare mai sunt și d-nii C. Argetoianu și Gr. Iulian.

După cele ce se știu, acest acord al fruntașilor politici va grăbi realizarea acestei reforme.

Tot ce poate dori opinia publică este ca ea să se realizeze respectându-se dispozițiunile legale și să nu se facă într'un spirit reacționar.

## Două nenorociri impresionante la Sibiu

— Din cauza unei dragoste nenorocite, o fată se aruncă sub roțile trenului —

Eri a fost tăiată de tren tânăra fată Elena Bobeș, de 18 ani, elevă la șc. de comerț din localitate, la pasajul de nivel din dreptul ospiciului de alienați. Nenorocita s'a aruncat înaintea trenului cu gândul de a-și pune capăt zilelor din cauze de ordin sentimental. Cadavrul oribil mutilat a fost transportat la morgă.

Doi amănți mor otrăviți. — Tânărul Fanargi Gherș, originar din Bălți, cunoscând în acel oraș pe femeia Olga Belucurova, s'a îndrăgostit de ea, iar aceasta la rândul ei și-a părăsit bărbatul, urmând pe tânăr la Sibiu, unde își făcea stagiul militar. Părinții băiatului cunoscând legăturile ce le întreținea fiul lor cu Olga Belucurova, nu le vedea cu ochi buni, și nu vroiau să audă de

o eventuală căsătorie, probabil din cauză că fiind evrei, nu admiteau o noră creștină. Azi dimineață, tânăra femeie, fiind trimisă de iubitul ei să-i aducă un praf pentru dureri de stomac, aceasta îi aduse o otrăvă puternică. Pretextă că o doare și pe dânsa stomacul înghițind și ea unul din cele două prafuri pe care le pregătise mai dinainte. Amândoi, după chinuri groaznice, au sucombat. Se fac cercetări.

### ABONAMENTE :

Lei 500 pe an, 275 pe 6 luni, 150 pe 3 luni.

Pentru bănci, cafenele, industrii, toate instituțiile particulare și administrațiile publice: lei 1000 anual, 600 pe 6 luni, 300 pe 3 luni, în străinătate: 2000 lei anual.

## Situația în Divizia Națională

Situația în Divizia Națională este încă neclară. În curând va fi încheiat în campionatul Diviziei Naționale, după care va urma, pentru echipele cari au muncit până acum, o epocă de odihnă, până la toamnă când vor începe din nou campionatele.

Clasamentul Diviziei Naționale este următorul:

### Seria A.

1. Crișana	11 7 3 1 27:12-17
2. Venus	13 8 1 4 38:23-17
3. Chinezul	13 8 0 5 31:14-16
4. AMEFA	12 6 2 4 23:21-14
5. CFR	11 6 1 5 25:15-13
6. Universitatea	12 6 1 5 28:17-13
7. Brașovia	13 12 10 18:45-4
8. Tricolor	13 12 10 14:43-4

### Seria B.

1. Ripensia	12 9 2 1 47:13-20
2. Unirea Tricolor	14 9 2 3 40:19-20
3. C.A. Orade	12 7 2 3 39:15-16
4. Juventus	12 7 2 3 23:18-16
5. România	14 6 2 3 26:24-14
6. Gloria CFR	13 5 2 6 29:30-12
7. Murăș	14 12 11 15:53-4
8. Șoimii	14 0 2 12 8:57-2

În seria A, se pare că Venus va fi campioană dacă în matchul pe care trebuie să-l susțină față de Crișana, va învinge. În caz contrar locul îi va fi luat de Crișana. Dacă rezultatul va fi la paritate, va decide point-average-ul. Crișana mai are de jucat un match cu CFR. Chinezul are de jucat cu CFR, pe care după aparențe îl va pierde. AMEFA are de jucat, la Arad, tot cu CFR. Dacă muncitorii arădani câștigă matchul, iau locul al 2-lea, ceea ce nu-i deloc probabil. Dar cine știe.

Locul al 4 și 5-lea îl vor ocupa CFR și Universitatea. Locul al 6-lea nu se poate preciza, cui va reveni. Este sigur că locul al șaptelea și optulea va reveni Brașoviei și Tricolorului ploieștian.

În seria B, campioana este Ripensia. Locul al doilea și al treilea îl vor ocupa CAO și Unirea Tricolor. Juventus rămâne în locul al patrulea. A cincea este România, dacă Gloria CFR (care este în seria neagră) nu va învinge Ripensia, ceea ce este după cele de până acum foarte puțin probabil. Dacă totuși această minune se va întâmpla, gloriștii arădani vor ocupa al cincilea și România al șaselea. Mureșul este a șaptea și Șoimii a opta.

Acestea sunt previziunile făcute pe baza situației de până acum. Dar, balonul rotund a adus până acum multe surprize plăcute și mai ales neplăcute (aceasta o știu și gloriștii).

Duminică se va juca la Arad matchul Ripensia—AMEFA. Nu este exclus ca muncitorii arădani să câștige matchul, ceea ce este foarte puțin probabil. Totuși dacă vor juca cu insufletirea de până acum, minunea se prea poate să se întâmple.

Nouă ne place însufletirea cu care-și apără muncitorii culoriile, nu admitem însă brutalitățile la cari se dedau uneori. Nu admitem culoarea roșie cu care este împodobit clubul lor. Sunt oare comuniști? Vor să distrugă burghezia? Ce fac? Politică sau sport? De ce dar roșul cu care este tapetat localul.

Juventus—Triestina 4:4 (3:2).

Juventus, una din puținele echipe cari s'au menținut în excelente condițiuni, a întâlnit Marți teamul Italian Triestina (care de altfel, după cum am anunțat la timpul său a mai susținut două matchuri la Bu-

## Vieța sportivă

curești). Juventusii într-o a-lură excepțională au făcut față onorabil italienilor terminând la egalitate.

Haiduc—Velleo-Tierna 7:0 (4:1)

Echipele jugoslavă Haiduc-Velleo (Negotin) a jucat la Orșova cu echipa locală Tierna.

Sportul zilnic publică formația cu care Chinezul va juca contra CFR Bucureșten; care este următoarea:

Leitensdorf, Hetzer, Kohl, Szuter, Zelenak I, Demetrovici, Szillard I, Zelenak II, Glasz, Semler, Szillard II.

Se zice că antrenorul Kreuger, este în Timișoara, căutând să achiziționeze noi jucători.

La 8 Iulie va avea loc ședința FRFA care se anunță foarte furtunoasă.

Se aude că jucătorul lui „U”, Sfera, va trece la Ripensia, iar Bindea la „U”. Să fie adevărat?

Duminecă 17 crt. se va juca la Reșița matchul pentru Cupa României, Universitatea—UDR. Florea Ostrov

## Teatrul de Vară

### Mare eveniment artistic

Turneul Oficial al Teatrului Național din București va reprezenta în astă seară Miercuri 20 Iunie Marele Succes al stagiunii, renumita comedie,

## Gaițele

În 3 acte, de AL. KIRIȚESCU

Cu următoarea distribuție:

Ion Pella  
Gh. Măruță  
Puiu Constantinescu  
Tuchi Dumitrescu  
Veve Cigaliac  
Victoria Corclov  
Felicia Frunză  
Mimi Stănescu  
Elena Dumitrescu  
Cici Mocanu  
etc. etc.

Decoruri, fast și muzică de scenă completează cu prisosință succesul bucureșten

Bilete la agenția Teatrală

## Cohorta Arad și Jamboreea națională

În numărul nostru de ieri s'a scris că între 5—30 Iulie, va avea loc la Mamaia, cea de a treia Jamboree Națională. Scria autorul articolului, că, Cohorta Arad va fi reprezentată prin 50 cercetași și 3 conducători și că, are de scop să ceară dela autoritățile arădane subvenții, pentru a se da posibilitatea participării cât mai multor arădani. Dar întrebăm conducerea Cohortei, sunt oare pregătiți acești cercetași pentru a participa la Jamboree? Sau se va întâmpla ca și la Jamboreea dela Sibiu, la care arădani nu s'au putut produce cu nimic. Sfătuim stăruitor Cohorta, că, dacă are de scop să participe la Jamboree, să nu-și ducă cercetașii numai ca simpli asistenți, ci ca participanți efectivi. Iar pentru a se ajunge la aceasta, trebuie să se muncească, ceea ce nu se face în Arad. Așteptăm, și sperăm, că ni se va primi sfatul dat prieteneste și din toată inima, și vom avea bucuria și plăcerea de a vedea, cercetașii Cohortei Arad, la lucru.

# „SLĂNIC MOLDOVA“

(KARLSBAD-UL ROMÂNIEI)

Slănicul-Moldovei e proprietatea Epitropiei „St. Spiridon” din Iași. Se află situat în județul Bacău, la 18 km. depărtare de Stația C. F. R. Trg.-Ocna. Altitudinea Slănicului 530 metri. O climă excepțional de dulce.

Inhalatorul dotat cu aparatele cele mai moderne, are o secțiune pentru atmoterapie și o secțiune pentru inhalatie și pulverizație.

Institut de Fizioterapie tratează cu succes: prurite, eretisme, nervoase, atrofii musculare, tulburări circulatorii, psihopatii, dermatoze, parazitare și microbiene, anemii, rachitism, debilitate, ulcere, tumori, nevralgii, dureri reumatice, metrite, salpingite, prostatite, etc.

Institut Radiologic pus sub conducerea unor emeriți medici.

Băi minerale instalate în Hotelul „Racovitza”, instalațiuni de clisme intestinale, băi de acid carbonic, hidroterapie.

Apele Minerale tratează cu succes boalele de stomac, intestine, ficat, boalele de nutriție (diabet, gută, obezitate), boalele de rinichi și boalele aparatului respirator.

### DISTRACȚII ȘI EXCURSII

după predilecția fiecărui vizitator.

CAZINOU, CINEMATOGRAF, SALĂ DE PIANO, TENIS, PESCUIT, VÂNAT, etc. etc.

Stațiunea are numeroase Hoteluri și Vile, Restaurante, Pensuni, Cafenele, Poște, Telegrai, Telefon

„HOTELUL RACOVITZA” complet amenajat e pus la dispoziția vizitatorilor.

SEZON 1 Iunie — 1 OCTOMBRIE REDUCERE PE C. F. R.

VIZITAȚI SLĂNICUL-MOLDOVEI!

Epitropia „St. Spiridon” Iași

# Să se readucă la Arad inspecția de mișcare C. F. R.

La 1 Mai s'au implinesc trei ani de când i s'a luat Aradului, orașului celui mai românesc de dincoaci de Carpați, una dintre instituțiile sale mai importante: Inspecția de Mișcare CFR.

De trei ani de zile cetățenii Aradului, ai orașelor și ai comunelor din valea Crișului, și Mureșului, cari până atunci își puteau rezolva cererile la Inspecția din Arad, trebuie să facă pentru câte o nimica toată naveta la Timișoara, unde și are reședința Inspecția de Mișcare.

S'au făcut intervenții peste intervenții pentru readucerea Inspecției aici, dar fără rezultat. Mult regretatul Vasile Goldiș a intervenit personal la Direcția Generală CFR ca să nu i se răpească Aradului această instituție, apoi răposatul Ștefan Ciceo Pop, pe când era

Președinte al Camerei, nu o dată a urcat treptele Ministerului de Comunicații și ale Direcției Generale CFR, ca să intervină să se reducă Inspecția de Mișcare la Arad, dar toate de geaba.

S'a recunoscut de factori competenți necesitatea reînființării ei, s'a văzut nedreptatea ce s'a făcut prin desființarea ei unui centru românesc de importanță Aradului, cu o industrie și un comerț așa de dezvoltat ca al acestui oraș, și s'au recunoscut avantajele care le avea Inspecția aici, unde CFR au două palate cu peste 250 camere și cu instalații moderne construite anume pentru Inspecția CFR, dar toate de geaba! Nici până astăzi nu s'a pus în aplicare promisiunea Ministrului și a Directorului General CFR, că vor reduce inspecția aici!

## De ce e mai cu cale să fie inspecția la Arad

Pentru ce? Doar Aradul, pe lângă că este un oraș cu 77000 locuitori, mai este și un centru important de cale ferată, cu depouri, cu ateliere, cu secție de întreținere, cu secție de centralizare, cu magazii de materiale, cu linii înspre Teiuș, Timișoara, Periam, Pecica, Decebal, Otlaca, Oradea, Brad, frecventate de zeci de trenuri de toate rangurile, cari deservesc majoritatea exportului și importului nostru cu Apusul.

Și dacă Aradul este un astfel de centru important de cale ferată, apoi așezarea sa geografică corespunde minunat unei reședințe de Inspecție de Mișcare. O singură înșirare a liniilor pe cari le avea, e de ajuns să lămurească pe oricine. Iată-le:

Brad—Arad, Arad—Simeria Teiuș, Simeria—Lupeni, Simeria—Hunedoara, Alba Iulia—Zlatna, Jibot—Cugir, Pecica—Arad, Decebal—Arad, Otlaca—Arad, Târnașda—Arad, Ineu—Cermeiu, în total 112 stații, plus haltele, toate ușor controlabile, — întrucât din Arad se poate ajunge la cea mai îndepărtată stație în 5—6 ore, se putea comunica direct prin telegraf cu cea mai îndepărtată stație a Inspecției.

Prin desființarea Inspecției din Arad, o parte din linii a trecut la Brașov, o altă parte la Timișoara. Liniile trecute la Inspecția din Brașov sunt următoarele:

Simeria—Teiuș, Simeria—Hunedoara, Jibot—Cugir, Alba Iulia—Zlatna și Simeria—Lupeni.

La Timișoara au fost trecute liniile: Simeria—Arad, Decebal—Arad, Pecica—Arad, Brad—Arad, Otlaca—Arad, Târnașda—Arad, Timișoara—Arad, Ineu—Cermeiu, Periam—Arad.

Atât Inspecția de Mișcare din Brașov cât și cea din Timișoara, au fost supra încărcate cu aceste linii, pe care numai cu mare greutate le pot controla și administra, dată fiind distanța colosal de mare dela centru până la stațiile ce trebuiesc controlate (așa bunăoară, Lupenii sunt la o depărtare de peste 400 km. de Brașov, tocmai ca și cum ar aparține Teiușul sau Iași Inspecție din București).

Apoi linia Simeria—Lupeni este una dintre cele mai importante linii, și nu poate fi

lăsată la controlul unei Inspecții așa de îndepărtate, fiindcă tot ce se produce în bazinul carbonifer din Valea Jiului se transportă pe această linie grea de munte, care trebuie în permanență controlată, căci de buna ei funcționare depinde toată Valea Jiului și alimentarea cu cărbuni a întregii țări.

Aceiași situație este la Inspecția din Timișoara, care se întinde dela Turnu-Severin până la Brad și Deva. Administrația Căilor Ferate Române cheltuiește enorm cu deplasările organelor de control, cari pentru chestiuni ce se rezolvă într'o oră, trebuie să facă 300—400 km., apoi corespondența și dispozițiunile ce se dau toate suferă întârzieri cari produc pagube morale și materiale CFR.

### Să românizăm, nu să slăbim orașele dela frontieră

Când s'a desființat Inspecția de Mișcare din Arad, s'a invocat de unii motivul că Aradul este prea aproape de frontieră. Este adevărat, dar tot așa de aproape este Oradea, Satu-Mare, Timișoara, și apoi de ce se invoacă motivul acesta, când în Arad s'a lăsat Inspecția de întreținere și Divizia de Contabilitate?

Apoi Aradul, deși este aproape de frontieră, are marele avantaj că este cel mai românesc oraș din Ardeal și Bănat, cu o populație românească în creștere, cu o regiune locuită în majoritate absolută numai de români, de-a lungul frontierei și chiar în Ungaria avem încă zeci de mii de români. Este o politică greșită a i se lua unui oraș instituțiile de Stat pentru simplul motiv că este aproape de frontieră; dar mai ales unui oraș ca Aradul, cu un trecut atât de românesc și unde se simte românesc mai mult ca în orice alt oraș din provinciile desrobite.

Orașele dela frontieră trebuiesc românizate cu funcționari români cinstiți, ca să fie adevărate citadele ale românismului.

### „Economia... Sic!

Dacă motivul invocat mai sus nu poate fi acceptat, atunci ce să zicem despre celalalt, despre motivul că s'a desființat

inspecția pentru economie? Ce economie este când plătești înzecite cheltuieli de deplasare ale organelor de control dela un capăt la altul al țării, când pui zilnic zeci de funcționari pe drumuri cei din Arad la Timișoara, iar cei din Timișoara la Arad! Apoi câtă întârziere în executarea ordinelor, lipsa unui control mai eficace, care duce la fraude, la accidente și la demoralizarea personalului! Și ce să zicem despre împărțirea grupului de Inspecție jumătate în Arad, jumătate în Timișoara? Unde s'a mai pomenit ca Inspecția de Mișcare și manipulația comercială să fie la o depărtare de 60—80 km. de Inspecția de întreținere și de Contabilitate, și cine spune că în asemenea cazuri serviciul merge bine! Singurul motiv acceptabil care justifică desființarea, este că cei dela București nu au cunoscut situația din Arad, căci Direcțiunea Generală abia după desființare a aflat că are aici 2 palate!

### Datoria parlamentarilor și conducătorilor arădani și bănățeni

Pentru toate aceste motive, conducătorii de astăzi au datoria să intervină energic pentru readucerea inspecției la Arad.

Factorii conducători, atât ai Aradului cât și ai Timișoarei, ar trebui să înțeleagă că așa cum este împărțit grupul de inspecție, aduce pagube ambelor orașe și că interesul acestor orașe ar fi să lupte umăr la umăr pentru a se stabili situația dinaintea 1 Mai 1931.

Dacă parlamentarilor și conducătorii ambelor orașe s'ar uni pe această chestiune, Ministrul comunicațiilor și Directorul General ar da de bună seamă ascultare cererilor legitime. Așteptăm ca glasul nostru să găsească ecou, ca să se termine odată cu povestea Inspecției CFR.

A. B. C.

## Alegere de preot în Sat-Chinez

Duminică a avut loc în Sat-Chinez a doua alegere de preot, deoarece la prima alegere s'a declarat balotaj.

A fost ales valorosul și simpaticul teolog Tiberiu Gutu, absolvent al Facultății de Teologie din București, fiul d-lui Mihai Gutu, taxator vamal, care este originar din Sat-Chinez.

Felicităm pe tânărul ales.

## In preajma concedierii funcționarilor dela primărie

Oradea. — Concedierea unui mare număr de funcționari din serviciul uzinelor de apă și curățenie publică este fapt implinit, doar numai lista va fi revizuită de către domnul primar Moșoiu. O comisiune compusă din d-nii dr. Sângeorgheanu, Ionașcu și prof. Givulescu au întocmit așa zisa „listă neagră“ a aceluia cari din diferite motive vor fi propuși spre concediere din rândul funcționarilor.

## Ministrul de externe al Franței la București

— Se pregătesc mari evenimente externe —

Zilele aceste va avea loc la București conferința statelor din Mica Înțelegere. La această conferință, în afară de ministrul de externe a celor trei state, va participa și d. Barthou, ministrul de externe al Franței, care va sosi în ultima zi a conferinței, spre a lua act la fața locului de hotărârile luate.

### Se pregătesc mari evenimente externe

Un legătură cu vizita d-lui Barthou, în cercurile politice dela București, se afirmă că în curând se vor produce mari evenimente externe. Prestigiul Micii Înțelegeri a crescut enorm. Pactul balcanic va fi semnat și de Bulgaria, pentru că noul regim caută prietenia Jugoslaviei, adică a Micii Înțelegeri și a Franței.

D. Barthou va veni la București însoțit de aproape toți redactorii de politică externă ai cotidianelor pariziene. Zi-

riștii vor rămânea mai mult timp în țara noastră, spre a o vizita. La toamnă va sosi în România un numeros grup de parlamentari francezi, în vizită oficială. În cercurile diplomatice se svonește că este vorba de un nou sistem de propagandă antirevizionistă.

### Ce se va discuta la conferința celor trei state?

Problema principală ce se va pune în conferința celor trei miniștri a statelor din Mica Înțelegere, o formează reluarea raporturilor diplomatice cu Rusia Sovietică. Aceasta, pentru că toate cele trei state — România, Jugoslavia și Cehoslovacia — deodată au reluat legăturile și prin urmare trebuie să procedeze la fel față de Rusia.

O altă chestiune ce se va discuta o formează situația din Bulgaria, creată de ultimile evenimente.

Conferința va dura 3 zile.

# Astăzi s'a deschis Parlamentul

— Viața politică e liniștită —

BUCUREȘTI. Azi la orele 11 s'a deschis sesiunea extraordinară a parlamentului. Acest fapt nu a produs nicio agitație în cercurile politice. Toți bărbaii politici sunt convinși deja, că nicio remaniere a guvernului nu se va face, căci situația politică este absolut liniștită.

Grupul parlamentarilor național-tărăniști, a avut ieri seara o constatare în care și-a fixat atitudinea față de proiectul de buget și față de proiectele de legi ce se vor vota în această sesiune. Totodată s'au fixat oratorii cari vor lua cuvântul în diferitele chestiuni, atât la Cameră cât și la Senat.

Unele cercuri politice afirmă că mai mulți bărbai politici vor interpela pe

primul ministru asupra situației politice și vor insista asupra motivelor cari au provocat criza de cabinet din luna trecută. Cercurile guvernamentale însă fiind a ști, că primul ministru nu este dispus a da la muriri, deoarece chestiunea l-a privit personal și nu a fost o chestiune în care parlamentul ar putea să-nceară socoteala.

De altfel în cursul zilei de ieri a fost tipărit proiectul de buget în imprimeria Statului. Bugetul general al Statului pe exercițiul 1934—35 este de 22 miliarde 901 milioane 534 342 lei. Sesiunea parlamentară va fi de scurtă durată și imediat după votarea bugetului și a celorlalte legi fiscale, ședințele vor lua sfârșit.

## Știri din județ

— Aradul-Nou. — În ziua de 9 Iunie a. c. locuitorii Gutmann Ferdinand și Bertold, au venit în localitate, aducând într'un geamantan, diferite ștofe, spre vânzare. Geamantanul fiind greu, au angajat din piață un om pentru ca să-l poarte. Ei au intrat prin case, oferind ștofele. Omul profitând de faptul că a rămas singur a dispărut cu geamantanul. Paguba e de 18.000 lei. Jandarmii cercetând au aflat că, autorul acestui furt este locuitorul Sina Gheorghe din Cicir, în casa căruia s'au găsit ștofele furate, cari au fost predate contra chitanță, reclamantilor. Autorul furtului a fost înaintat Tribunalului.

— Pecica. — În ziua de 11 Iunie, orele 3, în urma unui trăznit s'a aprins casa locuitorului Ponta Gheorghe. A ars întreg acoperișul, cu tot ce se afla în pod (cereale, haine, etc.). Pagubele se cifrează la 15.000 lei. Casa n'a fost asigurată.

constatat că, furtul a fost comis de cei denunțați, cari și-au recunoscut fapta. S'au dressat actele cuvenite. Infracțiunile au fost înaintați Parchetului Arad.

— Pecica. — În ziua de 11 Iunie, orele 3, în urma unui trăznit s'a aprins casa locuitorului Ponta Gheorghe. A ars întreg acoperișul, cu tot ce se afla în pod (cereale, haine, etc.). Pagubele se cifrează la 15.000 lei. Casa n'a fost asigurată.

## Ancheta oficială a confirmat acuzațiile aduse generalului Dumitrescu

Ministerul de interne a comunicat printr'o adresă ministrului armatei, că cercetările în chestiunea generalului Dumitrescu au confirmat acuzațiile ce i-au fost aduse. Fiind numeroase motive care implică împotriva generalului Dumitrescu procedură disciplinară, ministrul de interne a cerut dispozițiunii în această direcție.